



ENGLISH

Important Safety Instructions

Please read and keep all safety and use instructions.
This product is intended for installation by professional installers only! This document is intended to provide professional installers with basic installation and safety guidelines for this product in typical fixed-installation systems. Please read this document and all safety warnings before attempting installation.

WARNINGS/CAUTIONS

 Contains small parts which may be a choking hazard. Not suitable for children under age 3.



- All Bose Professional products must be installed in accordance with local, state, federal and industry regulations. It is the installer's responsibility to ensure installation of the loudspeakers and mounting system is performed in accordance with all applicable codes, including local building codes and regulations. Consult the local authority having jurisdiction before installing this product.
- Unsafe mounting or overhead suspension of any heavy load can result in serious injury or death, and property damage. It is the installer's responsibility to evaluate the reliability of any mounting method used for their application. Only professional installers with the knowledge of proper hardware and safe mounting techniques should attempt to install any loudspeaker overhead.
- Do not mount on surfaces that are not sturdy, or that have hazards concealed behind them, such as electrical wiring or plumbing. Ensure the bracket is installed according to local building codes.
- This product is not intended for installation or use in indoor water facility areas (including, without limitation, indoor pools, indoor water parks, hot tub rooms, saunas, steam rooms and indoor skating rinks).
- Use only the hardware and accessories included or specified by Bose Professional. Hardware for securing the loudspeaker to the mounting surface is not supplied. For information on compatible accessories, see the product's technical data sheet at [boseprofessional.com](#).
- Do not make unauthorized alterations to this product.
- Do not place or install the bracket or product near any heat sources, such as fireplaces, radiators, heat registers or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.

Regulatory Information

Date of Manufacture: The eighth digit in the serial number indicates the year of manufacture; "3" is 2013 or 2023.

China Importer: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100

UK Importer: Bose Limited Bose House, Quayside Chatham Maritime, Chatham, Kent, ME4 4QZ, United Kingdom

EU Importer: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, The Netherlands

Mexico Importer: Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. For importer & service information: +5255 (5202) 3545

Taiwan Importer: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan. Phone Number: +886-2-2514 7676

Bose Corporation, Framingham, MA 01701, U.S.A. 1-877-230-5639 Bose is a trademark of Bose Corporation. DesignMax and FreeSpace are trademarks of Transom Post OpCo LLC.


©2023 Transom Post OpCo LLC. No part of this work may be reproduced, modified, distributed or otherwise used without prior written permission.


Warranty Information
 This product is covered by a limited warranty. For warranty details, visit [boseprofessional.com/warranty](#).

POLSKI

Ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa
 Należy zapoznać się ze wszystkimi zaleceniami dotyczącymi bezpieczeństwa oraz instrukcjami użytkowania i zachować je. Instalację niniejszego produktu może przeprowadzić wyłącznie specjalista! Niniejszy dokument ma cel dostarczenia profesjonalnym instalatorom podstawowych wskazówek dotyczących instalacji i bezpieczeństwa tego produktu w typowych, stałych instalacjach. Przed przystąpieniem do instalacji należy zapoznać się z niniejszym dokumentem i wszystkimi ostrzeżeniami dotyczącymi bezpieczeństwa.

OSTRZEŻENIA/PRZESTROGI

 Produkt zawiera drobne elementy, które mogą spowodować niebezpieczeństwo zadławienia. Nie jest on odpowiedni dla dzieci w wieku poniżej 3 lat.



- Wszystkie produkty Bose Professional muszą być instalowane zgodnie z przepisami lokalnymi, krajowymi, federalnymi i branżowymi. Instalator jest zobowiązany zainstalować głośniki i system montażowy zgodnie ze wszystkimi obowiązującymi regulaminami, w tym regulaminami i przepisami obowiązującymi w budynku. Przed instalacją produktu należy skonsultować się z odpowiednimi władzami.
- Niebezpieczny montaż lub podwieszenie ciężkiego ładunku może spowodować poważne obrażenia lub śmierć oraz uszkodzenie mienia. Do obowiązków instalatorów należy ocena niezawodności każdej metody montażu stosowanej w tym przypadku. Montaż podwieszanych głośników może być przeprowadzany wyłącznie przez profesjonalnych instalatorów posiadających wiedzę o odpowiednim sprzęcie i bezpiecznych technich montażu.
- Nie montować na powierzchniach niewystarczająco solidnych lub stwarzających zagrożenia związane na przykład z instalacją elektryczną lub hydrauliczną. Upewnić się, że uchwyt został zamontowany zgodnie z lokalnymi przepisami budowlanymi.
- Nie wolno dokonywać modyfikacji produktu bez zezwolenia.
- Uchwyty ani produkt nie wolno umieszczać w pobliżu źródeł ciepła, takich jak kominki, grzejniki, kaloryfery lub inne urządzenia wytwarzające ciepło (w tym wzmocniacze).

Informacje prawne
Data produkcji: ósma cyfra numeru seryjnego oznacza rok produkcji, np. cyfra „3” oznacza rok 2013 lub 2023.

Importer – Chiny: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100

Importer – Wielka Brytania: Bose Limited, Bose House, Quayside Chatham Maritime, Chatham, Kent, ME4 4QZ, United Kingdom

Importer na terenie UE: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Holandia

Importer na terenie Meksyku: Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Do uzyskania informacji o importerze i usługach: +5255 (5202) 3545

Importer na terenie Tajwanu: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan. Numer telefonu: +886-2-2514 7676

Bose Corporation, Framingham, MA 01701, U.S.A. 1-877-230-5639 Bose e et varernek som tilhører Bose Corporation. DesignMax i FreeSpace są znakami towarowymi firmy Transom Post OpCo LLC.


©2023 Transom Post OpCo LLC. Żadnej części tego dzieła nie wolno reprodukcować, modyfikować, rozpowszechniać ani w inny sposób wykorzystywać bez uprzedniego uzyskania pisemnego pozwolenia.


Informacje o gwarancji
 Opiswany produkt objęty jest ograniczoną gwarancją. Szczegółowe informacje na temat gwarancji można znaleźć na stronie [boseprofessional.com/warranty](#).

ESPAÑOL

Instrucciones importantes de seguridad
 Lea y conserve todas las instrucciones de uso y seguridad. Este producto está diseñado para ser instalado únicamente por instaladores profesionales. Este documento está diseñado para proveer las pautas de seguridad e instalación básicas a los instaladores profesionales de este producto en sistemas de instalación fija comunes. Lea este documento y todas las advertencias de seguridad antes de comenzar la instalación.

ADVERTENCIAS/PRECAUCIONES

 Contiene piezas pequeñas que pueden provocar asfixia. No recomendable para niños menores de 3 años.



- Todos los productos Bose Professional deben instalarse conforme a las leyes locales, estatales, federales y del sector. Es responsabilidad del instalador garantizar que la instalación del sistema de soporte y los altavoces se realice conforme a los códigos aplicables, incluidos los códigos y las reglamentaciones de construcción locales. Consulte a la autoridad local competente antes de instalar este producto.
- El montaje inseguro o la suspensión en alturas de cualquier carga pesada pueden provocar lesiones graves o la muerte, además de daños a la propiedad. Es responsabilidad del instalador evaluar la confiabilidad de cualquier método de montaje utilizado para su aplicación. Únicamente los instaladores profesionales con conocimiento de las herramientas adecuadas y las técnicas de montaje seguro deberían intentar instalar cualquier altavoz en altura.
- Monte únicamente en superficies que sean resistentes o que no presenten peligros ocultos, como cableado eléctrico o plomería. Asegúrese de que el soporte esté instalado de acuerdo con los códigos locales de construcción.
- Este producto no está diseñado para ser instalado ni utilizado en zonas de instalaciones acústicas en interiores (incluidos, entre otros, piscinas techadas, parques acuáticos interiores, jacuzzis, saunas, salas de vapor y pistas de patinaje techadas).
- Utilice solo el hardware y los accesorios incluidos o especificados por Bose Professional. No se suministrar los componentes para fijar el altavoz a la superficie de montaje. Para obtener información sobre los accesorios compatibles, consulte la hoja de datos técnicos del producto en [boseprofessional.com](#).
- No realice alteraciones no autorizadas a este producto.
- No instale ni coloque el soporte ni el producto cerca de fuentes de calor, como chimeneas, radiadores, rejillas de calefacción u otros aparatos (incluidos amplificadores) que produzcan calor.

Información normativa
Fecha de fabricación: el octavo dígito del número de serie indica el año de fabricación; p. ej., "3" es 2013 o 2023.

Importador en China: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100

Importador en el Reino Unido: Bose Limited, Bose House, Quayside Chatham Maritime, Chatham, Kent, ME4 4QZ, Reino Unido

Importador para la UE: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Pays-Bas

Importador para México: Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Para obtener información sobre el servicio y el importador, comuníquese al: +5255 (5202) 3545

Importador para Taiwán: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan. Número telefónico: +886-2-2514 7676

Bose Corporation, Framingham, MA 01701, U.S.A. 1-877-230-5639 Bose es una marca comercial de Bose Corporation. DesignMax y FreeSpace son marcas comerciales de Transom Post OpCo LLC.


©2023 Transom Post OpCo LLC. Ninguna parte de este trabajo podrá reproducirse, modificarse, distribuirse ni usarse sin un permiso previo por escrito.

Información de la garantía
 Este producto está cubierto con una garantía limitada. Para ver los detalles de la garantía, visite [boseprofessional.com/warranty](#).

NORSK

Viktige sikkerhetsinstruksjoner
 Les og ta vare på alle sikkerhets- og bruksinstruksjoner. Dette produktet skal bare monteres av profesjonelle montører! Formålet med dette dokumentet er å gi profesjonelle montører grunnleggende monterings- og sikkerhetsveiledning for dette produktet i typiske fastmonteringsystemer. Les dette dokumentet og alle sikkerhetsadvarsler før du starter monteringen.

ADVARSLER/FORHOLDSREGLER

 Inneholder små deler som kan utgjøre en kveldningsfare. Ikke egnet for barn under 3 år.



- Alle Bose Professional-produkter må monteres i henhold til bransjeforskrifter og lokale og nasjonale forskrifter. Det er monterens ansvar å sikre at monteringen av høyttalere og monteringssystemet utføres i henhold til alle gjeldende forskrifter, inkludert lokale byggeforskrifter og bestemmelser. Kontakt de lokale myndighetene som har domsmyndighet før du monterer dette produktet.
- Utrygg montering eller opphenging av tunge gjenstander kan forårsake alvorlig skade eller død, samt skade på eiendom. Det er monterens ansvar å vurdere pålithetligheten til alle monteringsmetodene de bruker. Takmenterte høyttalere skal bare monteres av profesjonelle montører med kunnskap om det riktige utstyret og trygge monterings teknikker.
- Må ikke monteres på overflater som ikke er solide, eller som har skjulte faremomenter bak seg, for eksempel elektriske kabler eller rør. Sørg for at braketten er montert i henhold til lokale byggeforskrifter.
- Dette produktet er ikke ment for montering eller bruk i innendørs vannlegger (inkludert, men ikke begrenset til, innendørs bassenjer, innendørs badeland, rom med badestamp, badstuer, damprom og innendørs skøytebaner).
- Bruk bare maskinvare og tilbehør som følger med, eller som er spesifisert av Bose Professional. Jernvare for å feste høyttaleren til overflaten er ikke inkludert. Hvis du vil ha informasjon om kompatibelt tilbehør, kan du se produktets tekniske dataark på [boseprofessional.com](#).
- Ikke foreta uautoriserte endringer på dette produktet. Ikke plasser eller monter braketten eller produktet i nærheten av varmekilder, for eksempel kldsteder, radiatore, varmeapparat, oven eller andre apparater (herunder forsterkere) som produserer varme.

Informasjon om forskrifter
Produksjonsdato: Det åttende tallet i serienummeret viser produksjonsåret; 3 er 2013 eller 2023.

Importer for Kina: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100

Importer for Storbritannia: Bose Limited, Bose House, Quayside Chatham Maritime, Chatham, Kent, ME4 4QZ, Storbritannia

Importer i EU: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Nederland

Importer i Mexico: Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. For informasjon om importer og service: +5255 (5202) 3545

Importer i Taiwan: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan. Telefonnummer: +886-2-2514 7676

Bose Corporation, Framingham, MA 01701, U.S.A. 1-877-230-5639 Bose jest znakiem towarowym firmy Bose Corporation. DesignMax og FreeSpace er varemærke for tilhører Transom Post OpCo LLC.

©2023 Transom Post OpCo LLC. Ingen del av dette arbeidet kan bli reproduisert, endret, distribuert eller på annen måte brukt uten skriftlig tillatelse på forhånd.

Garantiinformasjon
 Dette produktet er dekket av en begrenset garanti. Hvis du vil ha informasjon om garanti, går du til [boseprofessional.com/warranty](#).

Français

Consignes de sécurité importantes
 Merc de lire et de conserver le manuel d'instruction et de respecter les consignes de sécurité. Ce produit est destiné à être installé par un technicien professionnel ! Ce document est destiné à fournir aux techniciens professionnels les directives de montage et de sécurité relatives à ce produit destiné à une installation fixe. Veuillez lire ce document, ainsi que l'ensemble des avertissements de sécurité avant de procéder à l'installation.

AVERTISSEMENTS/PRECAUTIONS

 Certaines petites pièces présentent un risque de suffocation. Ne les laissez pas à la portée des enfants de moins de 3 ans.



- Tous les produits Bose Professional doivent être installés dans le respect des réglementations locales et nationales. L'installateur est responsable du respect de tous les codes et règlements locaux et nationaux en vigueur applicables à l'installation et au montage des enceintes. Consultez les autorités locales compétentes avant d'installer ce produit.
- Tout montage non sécurisé ou suspension d'une lourde charge peut provoquer des dégâts matériels et des blessures graves, voire la mort. Il est de la responsabilité de l'installateur d'évaluer la fiabilité de la méthode de montage utilisée, en fonction de l'application. Seul un installateur professionnel connaissant les accessoires et techniques de montage adaptés est qualifié pour installer des enceintes suspendues.
- Veillez à ne pas installer sur des surfaces peu résistantes ou derrière lesquelles peuvent être intégrés des fils électriques ou des tuyaux de plomberie. Veillez à installer le support conformément aux normes de construction locales.
- Ce produit n'est pas destiné à être monté ou utilisé dans des installations humides en intérieur (par exemple piscine intérieure, parc aquatique intérieur, baignoire à remous, sauna, hammam, patainoire intérieure, etc.).
- Utilisez exclusivement le matériel et les accessoires fournis ou spécifiés par Bose Professional. Le matériel de fixation de l'enceinte sur la surface de montage n'est pas fourni. Pour plus d'informations sur les accessoires compatibles, reportez-vous à la fiche technique du produit sur [boseprofessional.com](#).
- Veillez à ne pas effectuer de modifications non autorisées sur ce produit.
- N'installez pas le support ou le produit à proximité d'une source de chaleur, telle qu'une cheminée, un radiateur, une armoire à feu chaud ou tout autre appareil (notamment des amplificateurs) produisant de la chaleur.

Informations réglementaires
Date de fabrication : le huitième chiffre du numéro de série indique l'année de fabrication ; par exemple, « 3 » correspond à 2013 ou à 2023.

Importateur pour la Chine : Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100

Importateur pour le Royaume-Uni : Bose Limited, Bose House, Quayside Chatham Maritime, Chatham, Kent, ME4 4QZ, Royaume-Uni

Importateur pour l'UE : Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Pays-Bas

Importateur pour le Mexique : Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Pour plus d'informations sur l'importateur et le service : +5255 (5202) 3545

Importateur pour Taïwan : Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan. Numéro de téléphone: +886-2-2514 7676


Bose Corporation, Framingham, MA 01701, U.S.A. 1-877-230-5639 Bose est une marque commerciale de Bose Corporation. DesignMax et FreeSpace sont des marques commerciales de Transom Post OpCo LLC.


©2023 Transom Post OpCo LLC. Toute reproduction, modification, distribution ou autre utilisation, même partielle, de ce document est interdite sans autorisation écrite préalable.

Informations relatives à la garantie
 Cet appareil est couvert par une garantie limitée. Pour de plus amples informations sur la garantie, visitez [boseprofessional.com/warranty](#).

重要安全说明
 请阅读并保留所有安全和使用说明。本产品仅适合由专业安装人员安装！本文档旨在为专业安装人员提供在典型的固定安装系统中的安装本产品时适用的基本安装和安全指南。请先阅读本文档和所有安全警告，再尝试安装。

警告/小心

 包含可能导致窒息危险的小部件。不适合3岁以下的儿童使用。



- 所有 Bose Professional 产品的安装必须遵守当地、州、联邦和行业规范。安装人员有责任确保扬声器和安装系统的安装都符合适用的法规。包括当地的建筑法规和规定。安装本产品前，请咨询拥有司法管辖权的当地监管机构。
- 以不安全的方式登高安装或吊挂任何重物可能导致严重的人身伤害、死亡或财产损失。安装人员有责任评估在其应用中所使用的任何安装方法的可靠性。只有正确了解解程序且掌握安全安装方法的专业安装人员才能尝试以吊架的方式安装任何扬声器。
- 请勿将其安装在在不结实或有潜在危险的表面，比如布线或铺设管道的地方。安装支架时，应确保遵循当地建筑规范的要求。
- 此产品不适合在室内涉水设施区域安装或使用（包括但不限于室内游泳池、室内水上乐园、带有热水浴池的房间、桑拿房、蒸汽浴室以及室内游泳池）。
- 仅使用 Bose Professional 内含或指定的硬件和配件。不建议用非原厂扬声器固定到安装表面的安装紧固件。有关兼容配件的信息，请参阅 [boseprofessional.com](#) 上的产品技术参数表。
- 未经授权切勿改装本产品。
- 请勿将支架或产品放置或安装在任何热源旁边，比如火爐、暖氣片、热调节装置或其他可产生热量的设备（包括功放）。

规范信息
生产日期： 序列号中第八位数字表示生产年份；“3”表示 2013 年或 2023 年。

中国进口商： Bose 电子（上海）有限公司，上海市闵行区颛庭路 2337 号丰树商业城塔楼 D 第 6 层（邮编：201100）

英国进口商： Bose Limited, Bose House, Quayside Chatham Maritime, Chatham, Kent, ME4 4QZ, United Kingdom

欧洲进口商： Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, The Netherlands

墨西哥进口商： Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. 如需获取进口商和服务信息，请拨打电话：+5255 (5202) 3545

中国台湾进口商： Bose 台湾分公司，台湾 104 台北市民生东路三段 10 号，9F-A1。电话：+886-2-2514 7676

Bose Corporation, Framingham, MA 01701, U.S.A. 1-877-230-5639 Bose 是 Bose Corporation 的商标。DesignMax 和 FreeSpace 是 Transom Post OpCo LLC 的商标。


©2023 Transom Post OpCo LLC。未经事先书面许可，不得复制、修改、分发或以其他方式使用本文档的任何部分。


质保信息
 本产品享有有限保修。有关质保的详细信息，请访问 [boseprofessional.com/warranty](#)。

DEUTSCH

Wichtige Sicherheitshinweise
 Bitte lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Gebrauchsanleitungen durch und bewahren Sie sie auf.
Dieses Produkt darf nur von fachkundigen Monteuren installiert werden! Dieses Dokument soll fachkundigen Monteuren grundlegende Installations- und Sicherheitsrichtlinien für dieses Produkt in typischen Festinstallationen bieten. Bitte lesen Sie dieses Dokument und alle Sicherheitshinweise vor der Installation durch.

WARNHINWEISE

 Enthält kleine Teile, die verschluckt werden können und eine Erstickungsgefahr darstellen. Nicht geeignet für Kinder unter drei Jahren.



- Alle Produkte von Bose Professional müssen gemäß den örtlichen und staatlichen Vorschriften sowie gemäß allen Branchenbestimmungen installiert werden. Der Monteur ist dafür verantwortlich, sicherzustellen, dass die Installation der Lautsprecher und der Halterung gemäß allen geltenden Vorschriften durchgeführt wird, einschließlich örtlicher Bauvorschriften und -bestimmungen. Wenden Sie sich vor der Installation dieses Produkts an die zuständige abwehrende Behörde.
- Ein nicht ausreichend gesichertes Produkt schwerer Lasten oder deren Aufhängung über Kopf kann zu schweren oder tödlichen Verletzungen und Sachschäden führen. Der Monteur ist dafür verantwortlich, die Zuverlässigkeit der für die Anwendung verwendeten Befestigungstechniken zu prüfen. Nur fachkundige Monteure mit Wissen über sachgemäße Befestigungselemente und sichere Befestigungstechniken sollten Lautsprecher über Kopf installieren.
- Bei der Montage ist auf eine tragfähige Oberfläche zu achten, in deren Nähe sich keine Einrichtungen wie Strom- oder wasserführende Leitungen befinden. Bei der Montage der Halterung ist auf die Einhaltung der örtlichen Bauvorschriften zu achten.
- Dieses Produkt ist nicht für die Installation oder Verwendung in Feuchtbereichen (zum Beispiel Schwimmbädern, Wassertanks, Räumen mit Whirlpools, Saunas, Dampfbädern und Eislaufbahnen) gedacht.
- Verwenden Sie ausschließlich die im Lieferumfang enthaltene oder von Bose Professional zugelassene Hardware und entsprechende Zubehörteile. Befestigungselemente für das Anbringen des Lautspechers auf der Montagefläche sind nicht im Lieferumfang enthalten. Informationen zu kompatiblen Zubehörteilen finden Sie in den technischen Datenblättern unter [boseprofessional.com](#).
- Nehmen Sie keine nicht genehmigten Änderungen an diesem Produkt vor.
- Montieren oder platzieren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Wärmepumpen oder anderen Geräten (auch Verstärker), die Wärme erzeugen.

Gesetzliche Hinweise
Herstellungsjahr: die Ziffer hinter der Seriennummer gibt das Herstellungsjahr an; „3“ ist 2013 oder 2023.

Importeur aus China: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100

Importeur aus UK: Bose Limited, Bose House, Quayside Chatham Maritime, Chatham, Kent, ME4 4QZ, Vereinigtes Königreich

Importeur aus der EU: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Niederlande

Importeur aus Mexiko: Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Para informacion sui importador e sui servizi: +5255 (5202) 3545

Bose Corporation, Framingham, MA 01701, U.S.A. 1-877-230-5639 Bose ist eine Marke von Bose Corporation. DesignMax und FreeSpace sind Marken der Transom Post OpCo LLC.


©2023 Transom Post OpCo LLC. Nessuna parte di questo documento può essere riprodotta, modificata, distribuita o usata in altro modo senza il permesso autorizzata scritta.


Garantiehinweise
 Für dieses Produkt gilt eine eingeschränkte Garantie. Informationen zur Garantie finden Sie unter [boseprofessional.com/warranty](#).

繁體中文

重要安全指示
 請詳閱並妥善保管所有安全與使用指示。本產品僅限由專業安裝人員安裝！本文件包含本產品採一般固定式安裝系統時的相關基本安裝資訊與安全基準，以供專業安裝人員參考。在嘗試進行安裝以前，請先閱讀本文件與所有的安全警告。

警告/注意

 包含可能導致窒息危險的小部件。不適合3歲以下的兒童使用。



- 全系列 Bose Professional 產品的安裝作業均必須遵循當地、州、聯邦和行业規範和安裝規範。安裝人員有責任確保揚聲器和安裝系統的裝設均符合適用的法規，包括當地的建築法規和規定。安裝本產品前，請諮詢擁有司法權的當地政府機關。
- 以不安全的方式安裝或高處懸吊任何重物，均可能導致嚴重的人身傷或死亡，以及財產損失。安裝人員須負責評估其應用情形中所採用之任何安裝方式是否穩妥可靠。只有具備適當當全部件知識與安全安裝技術的專業安裝人員，才可嘗試安裝任何高處懸吊揚聲器。
- 請勿安裝在不穩定或有潛在危險的表面，比如布線或鋪設管道的地方。請務必遵循當地建築法規安裝支架。
- 本產品並不適合安裝或用於室內有水設施區域（包括但不限於：室內泳池、室內戲水區、熱水浴池、桑拿、蒸氣室與室內溜冰場等）。
- 僅限使用 Bose Professional 隨附或指定的五金部件與配件。未隨附的揚聲器固定至安裝表面的五金部件。如需相容配件的相關資訊，請前往 [boseprofessional.com](#) 參閱產品技術資料表。
- 未經授權請勿擅自改装本產品。
- 請勿將支架或產品放置或安裝在任何熱源附近，比如火爐、暖氣片、熱調節裝置或可發熱的其他裝置（包括擴大機）。

法規資訊
製造日期： 序號第八位數代表製造年份；「3」代表 2013 或 2023。

中國進口商： Bose 電子（上海）有限公司，上海市闵行区颛庭路 2337 號豐樹商業城塔樓 D 第 6 層（郵編：201100）

英國進口商： Bose Limited, Bose House, Quayside Chatham Maritime, Chatham, Kent, ME4 4QZ, United Kingdom

歐盟進口商： Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, The Netherlands

墨西哥進口商： Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. 進出口商與服務資訊：+5255 (5202) 3545

台灣進口商： Bose 台灣分公司，台灣 104 台北市民生路三段 10 號 9 樓 A1 室。電話號碼：+886-2-2514 7977

Bose Corporation, Framingham, MA 01701, U.S.A. 1-877-230-5639 Bose 為 Bose Corporation 的商標。DesignMax 與 FreeSpace 均為 Transom Post OpCo LLC 的商標。

©2023 Transom Post OpCo LLC。未經事先書面許可，不得複製、修改、散佈或以其他方式使用本資料的任何部分。

保固資訊
 此產品享有有限保固。如需保固詳細資料，請造訪 [boseprofessional.com/warranty](#)。

ITALIANO

Informazioni importanti sulla sicurezza
 Leggere e conservare tutte le istruzioni per la sicurezza e per l'uso. Questo prodotto deve essere installato esclusivamente da installatori professionisti. Il presente documento ha lo scopo di fornire agli installatori professionisti le istruzioni di base per l'installazione e la sicurezza di questo prodotto in tipici sistemi da installazione fissa. Prima dell'installazione, leggere questo documento e le avvertenze sulla sicurezza.

AVVISI/AVVERTENZE

 Contiene pezzi di piccole dimensioni che possono rappresentare un pericolo di soffocamento. Non adatto ai bambini di età inferiore a 3 anni.



- Tutti i prodotti Bose Professional devono essere installati in conformità con le normative locali, statali, federali e di settore. È responsabilità dell'installatore assicurare che l'installazione dei diffusori e del sistema di montaggio venga eseguita in conformità con le normative vigenti, compresi i regolamenti edilizi locali. Prima di installare il prodotto, chiedere informazioni all'autorità locale preposta.
- L'installazione o la sospensione non sicura di carichi pesanti può causare gravi lesioni alle persone e danni materiali.
- È responsabilità dell'installatore valutare l'affidabilità del metodo di installazione utilizzato per l'applicazione specifica. Solo installatori professionisti esperti possono installare un diffusore in posizione sospesa.
- Non eseguire l'installazione su superfici non sufficientemente robuste o dietro le quali si nascondono elementi potenzialmente pericolosi, quali cavi elettrici o tubazioni idrauliche. Verificare che la staffa sia installata in accordo ai parametri costruttivi locali.
- Il prodotto non deve essere installato né utilizzato in ambienti vicini all'acqua (ad es. piscine coperte, parchi acquatici al chiuso, sale con vasche riscaldate, saune, bagni turchi e piste di pattinaggio al ghiaccio).
- Utilizzare solo l'hardware e gli accessori forniti o specificati da Bose Professional. I componenti per il fissaggio del diffusore alla superficie di montaggio non sono in dotazione. Per informazioni sugli accessori compatibili, consultare la scheda tecnica del prodotto all'indirizzo [boseprofessional.com](#).
- Non apportare alterazioni non autorizzate al prodotto.
- Non posizionare o installare la staffa o il prodotto in prossimità di fonti di calore, quali caminetti, termosifoni, radiatori o altri apparati (inclusi amplificatori) che emettano calore.

Informazioni sulle normative
Data di produzione: l'ottava cifra del numero di serie corrisponde all'anno di produzione; ad esempio "3" indica 2013 o 2023.

Importatore per la Cina: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100

Importatore per il Regno Unito: Bose Limited, Bose House, Quayside Chatham Maritime, Chatham, Kent, ME4 4QZ, Regno Unito

Importatore per l'UE: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, The Netherlands

Importatore per il Messico: Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Per informazioni sui importatori e sui servizi: +5255 (5202) 3545

Importatore per Taiwan: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan. N. telefono: +886-2-2514 7676

Bose Corporation, Framingham, MA 01701, U.S.A. 1-877-230-5639 Bose è un marchio commerciale di Bose Corporation. DesignMax e FreeSpace sono marchi commerciali di Transom Post OpCo LLC.

©2023 Transom Post OpCo LLC. Nessuna parte di questo documento può essere riprodotta, modificata, distribuita o usata in altro modo senza permesso autorizzata scritta.

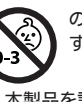
Informazioni sulla garanzia
 Questo prodotto è coperto da una garanzia limitata. Per i dettagli sulla garanzia, visitare [boseprofessional.com/warranty](#).

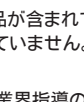
日本語

安全上の重要な注意事項
 安全上の留意項目および使用方法をよく読み、いつでも参照できるように保管してください。

本製品は、専門の施工業者による設置のみを想定した製品です。本書は、一般的な固定設置システムにおける本製品の、基本的な設置と安全上のガイドラインを施工業者向けに提供します。設置する前に、本書とすべての安全に関する警告をお読みください。

警告/注意

 のどに詰まりやすい小さな部品が含まれています。3歳未満のお子様には適していません。



- 本製品を設置する際は、必ず国および業界指導の安全基準に従ってください。各地域の建築に関する条例や規制など、適用される全ての法規に従って本製品およびその取り付け金具を設置することは施工業者の責任です。本製品を設置する前に、各地域の管轄官庁に相談してください。
- 重量物の不安定な設置や上と下の場合への取り付けは、傷傷または死亡、および機器への損傷の原因となります。適用する設置方法の信頼性を評価することは、施工業者の責任です。適切な部品および安全な設置技術の知識を持つ専門の施工業者のみが、天井へのスピーカーの設置を行うことができます。
- 設置面の強度が不十分な場合や、設置面の裏側に電線や配管などの危険物が隠れている場合は、本製品を設置しないでください。ブラケットを取り付け

